

迦才『淨土論』における「本為凡夫兼為聖人」について

松 尾 得 晃

はじめに

迦才（一六四八）は、初唐、長安で活躍し、『淨土論』三卷を著した。その著が、道綽（五六二—一六四五）の『安樂集』と密接な関係にあることは、次の文から明らかである。

近代有縛禪師。撰『安樂集』一卷。雖広引衆經略申道理。其文義參雜。章品混淆。後之讀之者。亦躊躇未決。今乃蒐檢群籍。備引道理。勒為九章。令文義區分。品目殊位。使覽之者。宛如掌中耳。
（八三頁⁽¹⁾中）

迦才は、後学の者が、躊躇なく淨土教の本意を理解できるように、『安樂集』を整理する。しかし、『安樂集』と『淨土論』の関係について、次のような指摘がある。

斯様にして迦才が『安樂集』を評して、文義參雜し章品混淆するが故に補正すると云つて居る事も、内容を検すれば單に文義や章品の問題で無くて、実は教義思想の更改なのである。（中略）斯くて迦才是道綽の理解者とならず『安樂集』を更改せんと企てゝ、

却つて退化したものと云わねばならない。要するに迦才が『安樂集』を評論して、後の読むものを躊躇して決せずと云つて居る事は、彼だけの主觀であつて、『安樂集』の真価を見出だす事が出来なかつたと云うより他は無い。

このような從来の批判的見解は、現在の定説と言えよう。

本稿では、從来の批判的見解ではなく、『淨土論』は『安樂集』の本意を明らかにしようとした」という「迦才の積極的な道綽淨土教の顯彰」という視点から論を進めていきたい。

さて、『淨土論』は、『安樂集』と相容れない点——仏身仏土論など——がありながらも、淨土一門による当時の衆生救済を主題とする共通点が存在する。道綽は、救済対象となる衆生について明確な表現はとらないが、迦才是それを「本為凡夫兼為聖人」と示す。

そこで、両者の示す救済対象について考察するのであるが、その中で、從来あまり検討されていない両者における「聖人」の位置づけに注目することで、救済対象に関する両者の主張

が明らかになると考へる。また、『淨土論』は、後學の者の為に『安樂集』を再構成したものということから、本著には、『安樂集』の本意を明らかにしようとする迦才の姿勢が見られるであろう。よつて、『淨土論』の構成からも、迦才の主張が見出されると考へる。

以上、『淨土論』における「本為凡夫兼為聖人」の教説を中心には、迦才の主張を導き出すことが本稿の目的である。

一・『安樂集』における救濟対象について

一一・『安樂集』の時機觀

『安樂集』は、全体を通じて「勸信求往」という構成となつてゐる。そこで、「勸信求往」の対象者が問題となる。

さて、道綽は、第一大門「教興所由」において、

是故『大集月藏經』云。(中略) 計今時衆生。即當仏去世後四五百年。正是懺悔修福應稱仏名号時。

(四頁中)
とし、淨土一門が末法時の衆生に対して、唯一の解脱法であり、当今は、正しく懺悔修福(稱仏名号)の時とする。

また、第三大門では、上記の箇所をより明確に述べる。

何者為二。一謂聖道。二謂往生淨土。其聖道一種今難証。一由去大聖遙遠。二由理深解微。是故『大集月藏經』云。我末法時中。

億億衆生起行修道。未有一人得者。當今末法。現是五濁惡世。唯有淨土一門。可通入路。

(二三頁下)
今現在、末法・五濁の世であるこの土において、聖道は修

し難く、阿弥陀仏の淨土に往生する淨土一門のみが悟りを得ることができる唯一の法門であるとする。道綽は、このようない「去大聖遙遠」という時代状況の中で、「理深解微」「機根の低下」である現実から、末法時における淨土教思想を確立しようとする。

しかし、道綽は、このような時機觀を持ちながら、凡夫と聖人の淨土往生を説く「凡聖通往」の項を設定する。このことから、「機根の低下」ということで、淨土一門が凡夫の為に示された教えであるということを単純には言えない。では、「機根の低下」と「凡聖通往」はどう関連するのであろうか。

一一・『安樂集』の「凡聖通往」

第一大門、第八「凡聖通往」において、

第八明弥陀淨國位該上下凡聖通往者。今此無量壽國是其報淨土。由佛願故。乃該通上下。(中略) 問曰。弥陀淨國既云位該上下無問凡聖皆通往者。未知唯修無相得生。為當凡夫有相亦得生也。答曰。凡夫智淺多依相求。決得往生。

(六頁中下)
と、凡夫と聖人が、通じて阿弥陀仏の淨土へ往生するという。それ故に、『安樂集』では、凡夫のみが淨土往生の対象として扱われているということはできない。

することができる。そこで、この矛盾に関して、道綽は、な

ぜ末法時に聖人の往生を説く必要があつたのか、という視点から考えてみたい。

さて、『安樂集』全体を見た時、道綽は、有相行しか修すことのできない凡夫に救濟対象の焦点を絞ろうと考えていると思われる。しかし、このようなことは、当時の中国仏教界では、まだ考えられない状況にあつたのではないだろうか。これに関連する指摘がある。

されば彼は末世に於ける出離の路として淨土門に趣入すべきを勧めるが、淨土門の中で無相離念の往生が可能ならばそれが望ましいといふ見解を捨てたわけではなく、有相の念佛往生は止むを得ぬ者にとって次善の法として勧められてゐるやうに思はれる。⁽³⁾

これは、淨土教は聖人の往生が望ましく、凡夫の往生は次善の法という、「本為聖人兼為凡夫」ともいうべきものである。この指摘は、当時の中国仏教界では、空・無相に基づく大乗仏教が主流であり、有相を修する凡夫が主となつて、仏教思想が構築されるといったことが考えられにくい状況であったことを示唆する。このことは、『安樂集』において裏付けることができる。

問曰。或有人言。大乘無相勿念彼此。若願生淨土。便是取相。転增縛。何用求之。

問曰。或有人言。所觀淨境約就内心。淨土融通。心淨即是。心外

無法。何須西入。

（第二天門、八頁下～九頁上）

問曰。依大乘諸經皆云。無相乃是出離要道。執相拘礙不免塵累。今勸衆生捨穢欣淨。

（第七天門、一八頁中）

以上のことから、『安樂集』撰述当時、淨土教思想が、否定的に扱われていたという一面を窺い知ることができる。すなわち、淨土教思想の有相性は、大乗仏教の基本的成立基盤が欠如していると捉えられていたのである。道綽には、「大乗佛教の空・無相性と淨土教の有相性との関係に答えなければならない」という課題があり、それを明らかにする必要に迫られていたのである。そこで、道綽は、「凡聖通往」の項を設定することで、聖人の二諦に順じた往生を通じて、淨土教は空・無相に基づいた思想であることを主張するのである。⁽⁴⁾

道綽は、時機相応の有相行を積極的に宣揚する。それはまさに「為凡夫」ということを主眼においてのことであろう。それに対して、聖人の往生は、淨土教が大乗仏教的要素を含むということを論証する為に用られる必要があつたのである。

二、『淨土論』の「本為凡夫兼為聖人」について

一一一. 『淨土論』の時機觀

迦才は、『淨土論』「第八明教興時節（謂今正是懺悔念佛時也）」

において、次のように述べる。

如『大集月藏分』云。（中略）若拵此經。今是第四五百年餘。既

無定慧之分。唯須修福懺悔。（中略）今既約時約根。行者無定慧

分者。唯須專念阿彌陀仏。求生淨土。此為要路也。（中略）又如『觀

經說』我為未來一切凡夫。為煩惱賊之所惱者。說淨土行。（中略）

故知。今時正是念佛。修淨土行時也。若生淨土。何但永離惡道。

亦疾得無上菩提（此是經論大意）。（二〇〇頁下）—（一〇一頁上）

迦才は『安樂集』と同様、今時、定慧を修することができるとする。その対象の

機を『觀經』などから、「未來世一切凡夫」とする。しかし、

迦才は、淨土行を修する機について、

夫淨土玄門。十方咸贊。弥陀寶界。凡聖同欣。（序、八三頁中）

問曰。其土之門。凡聖同踐。弥陀寶界。十念可登。既許大小俱遊

庶類齊往。未知土之體性狀類如何。（第一定土體性、八四頁上）

問曰。淨土之門。凡聖齊往。未知宗意。正是何人。

（第二定往生人、八八頁上）

問曰。已知。凡聖皆得往生。未知。此等人修何行業。而得生乎。

（第三定往生因、八八頁中）

と、『安樂集』と類似表現である。『凡聖齊往』を繰返し説く。

「一二・凡聖齊往」から「本為凡夫兼為聖人」へ

迦才は、凡夫と聖人の関係について独自の表現をとる。す

なわち、凡夫と聖人は、阿彌陀仏の淨土へ往生することがで

きるが、その正しく対象となる機は凡夫であるとする「本為

凡夫（兼為聖人）である。以下、該當箇所を列挙し考察する。

迦才『淨土論』における「本為凡夫兼為聖人」について（松尾）

①詳四十八願及觀經。論大旨。凡夫是正生人。聖人是兼生人。

（第二定往生人、八八頁中）

②復次法藏比丘四十八大願。初先為一切凡夫。後始兼為三乘聖人。

故知。淨土宗意。本為凡夫。兼為聖人也。復次如十解已上菩薩。

留感受生惡道。願救苦衆生。不生淨土。（中略）故知。淨土興意。

③一一願中皆云。十方人天乃至女人。都不論不退已去諸菩薩也。

本為凡夫。非為菩薩也。又此淨土一門。（第四出道理九〇頁下）

余願為菩薩。當知。前者正。後者兼也。

（第五引聖教為証、九二頁上）

①「淨土之門」は、「凡聖齊往」といながら、『觀經』の韋

提希の請と如來の答からすれば、正しく対象となる機は「未

來世一切凡夫」であるとする。そして、

如十解已上菩薩。尚自留感受生。願生惡道救苦衆生。不願生淨土也。

（八八頁上）

と、十解以上の菩薩は、衆生救濟の為、惡道に生ずることを

願い、淨土を願生しないとする。しかし、この菩薩が、淨土

に往生できないかと、いうとそうではない。続く文に、

三乘聖人及三乘七方便中人。乃至方便道前。若男若女。無根二根。

至於龍鬼八部。但能發菩提心。專念阿彌陀佛。厭惡穢糞。欣樂淨土。

臨命終時。正念現前者。皆得往生也。

（八八頁中）

と、三乘聖人を含むあらゆる者は、菩提心を発し、専ら阿彌

陀仏を念じ、淨土を願生すれば往生できる。すなわち、「淨

土之門」は、凡聖に關係なく往生が可能な教えであるとする。

しかし、『無量寿經』四十八願及び『觀經』の經説から見れば、「凡夫是正生人。聖人是兼生人」であるとする。

迦才は、『淨土論』「第二定往生人」において、『觀經』九品段を用い、そこに説かれる往生人すべてを凡夫と規定する。つまり、迦才は、十解以上の菩薩を聖人と位置づけるのである。⁽⁵⁾

(2)別時意の論難に対応した後、『觀經』教興の意を明らかにする中に、凡夫が悉く往生を得るとする。まずは、韋提希を凡夫と位置づけ、『觀經』を「為凡夫」の教とする。

次に『無量寿經』の四十八願から、「初先為一切凡夫。後始兼為三乘聖人」とい、更に、「故知。淨土宗意。本為凡夫兼為聖人也」と主張する。

先述のごとく、聖人は十解以上の菩薩である。これらの菩薩は、淨土を願生しないとし、また、凡夫はいまだ惡道を免れることができないとする。これらを受けて、迦才は、淨土が興つた本意は、「本為凡夫。非為菩薩也」と、全く凡夫の為であり、菩薩の為ではない、と『淨土之門』の性格を明らかにする。すなわち、「凡聖齊往」を説きながらも、ついには十解以上の菩薩の為ではなく、救濟対象となる機は「凡夫」であると明確にする。

(3)十二經七論の淨土関係の經論を引用する。その一つに『無量寿經』の四十八願から、十一の願が引用される。それらは

すべて、「十方人天乃至女人」を対象とし、それ以外の願文は「不退以去の諸菩薩」とする。すなわち、前者を正、後者を兼としてすることで「本為凡夫兼為聖人」を主張する。

以上のように、迦才は、「凡聖齊往」を説きつつ「本為凡夫兼為聖人」を、更には「本為凡夫非為菩薩」という、「兼」と位置づけられた聖人が「非」へと展開することがある。し

かし、「非」といしながら、全く聖人の往生を否定するものではない。これは、『無量寿經』四十八願から見れば、本願の内容が、すべて凡夫の為であるとは言えなかつたことを示す。しかし、『觀經』の經説を根拠に、「本為凡夫」を主張するのである。

また、迦才は、聖人について、淨土への願生心の有無による往生の可否を述べる。しかし、『淨土論』における聖人は、迦才の主張である「本為凡夫」を強調せんがために位置づけられた存在でしかなかつたのである。

二一三・『淨土論』の構成

『淨土論』は、『安樂集』を再構成したものである。その中には、道綽の主張を明らかにしようとする迦才の姿勢があると思われる。そこで、『淨土論』の構成を見るならば、

「凡聖齊往」→「本為凡夫兼為聖人」(「本為凡夫非為菩薩」)→「未來世一切凡夫」

となつてゐる。すなわち、「凡聖」から「凡夫」へと救濟対象

が絞られていく過程を見ることができる。このように『淨土論』の構成からも「本為凡夫」という迦才の主張が明らかとなるのである。

まとめ

道綽の本意は、淨土一門の宣揚であり、その救濟対象の機として「凡夫」を主張することにあつた。具体的には、「末法五濁の世」・「機根の低下」という時機観に基づきながら、有相行による凡夫の往生を勧めるもの、すなわち「勸信求往」であつた。しかし、道綽には、空・無相に基づく大乗佛教が

主流である當時の中国佛教界において、淨土教の有相性が、大乗佛教の理念に反しないことを明らかにする課題に答えるなければならなかつた。この課題を克服する為に、「凡聖通往」の項を設定し、淨土教思想の妥当性を論証したのであつた。すなわち、道綽にとって、二諦に順じた無相を修する聖人の往生を説くことは必要不可欠な要素であつた。このような背景の中で、道綽は、「為凡夫」の阿弥陀仏淨土教を確立したのである。

一方、迦才は、『安樂集』の主張する「為凡夫」の淨土教を、その著『淨土論』において、明瞭にする目的があつた。そこで、迦才是、『無量壽經』四十八願や『觀經』の經説によつて、阿弥陀仏淨土教が、凡夫救濟を目的とした教えであ

ることを強調した。これを表現したのが「本為凡夫兼為聖人」である。更に、迦才是、『安樂集』を再構成することで、「凡聖」から「凡夫」へと救濟対象の機を明確にした。すなわち、して『觀經』の「未來世一切凡夫」等の文を根拠に、救濟対象の機として「凡夫」に焦点を絞つたのである。つまり、迦才是、「本為凡夫兼為聖人」を、主に『無量壽經』四十八願の上で押さえつつ、『觀經』「未來世一切凡夫」の經説から、道綽淨土教の本意として、「本為凡夫」を見出し主張したのである。

1 以下頁数は『大正新脩大藏經』卷四七の頁を指す。

2 山本弘骨『道綽數字の研究』（一九五九）一四六頁

3 橫超慧日『淨土教の兼為聖人説』『印度學仏教學研究』三一

二、一九五五）六一八頁、六一九頁

4 内藤知康『安樂集講說』（一九九九）五七頁参照。

5 十解とは、世觀造真諦訳『摸大乘論釈』では、『釋曰。菩薩有二種。謂凡夫聖人十信位以還。是凡夫十解以上是聖人』（『大正藏』卷三一、一七七頁下）とある。

〈キーワード〉 無量壽經、觀經、安樂集、四十八願、凡夫、聖人
（淨土真宗本願寺派教學伝道研究センター）

zhang (大乘義章) with that in Fachang's *Shidilun yishu* (十地論義疏) and tried to locate doctrinal characteristics of the *Dacheng yizhang*.

The *Dacheng yizhang* is based on various Mahāyāna sūtras, but the *Shidilun yishu* draws on a limited scriptural basis. So, I suggest that when Huiyuan wrote the *Dacheng yizhang*, Chinese Buddhists could have access to new sutras that they had not had before.

114. Jiacai's idea in the *Jingtu-lun* that the Primal Vow is for Both Ordinary Beings and Saints

Ekō MATSUO

The basic intention of the medieval monk Daochuo was the exaltation of Pure Land Buddhism, which lay in an emphasis on sentient beings as the object of salvation. However, Daochuo had to clarify that Pure Land Buddhism did not contradict the principles of Mahāyāna Buddhism. Therefore, Pure Land Buddhism as Mahāyāna Buddhism was clarified by speaking of the Saint's birth in Amida's Pure Land. That is, Daochuo established Amida's Pure Land Buddhism as dedicated to ordinary beings in the age of the decay of the Dharma.

Jiacai tried to clarify Pure Land Buddhism as for the sake of ordinary beings in his *Jingtu-lun*. He emphasized that Amida's Pure Land Buddhism is taught with the aim of liberating ordinary beings basing himself on the forty-eighth vow of the Larger Pure Land Scripture and the expression in the Meditation Sutra "all ordinary beings of future ages." He expressed this as "the original [vow] is for both ordinary beings and saints together." In addition, Jiacai clarified that the object of liberation shifted from ordinary people and saints to ordinary people by reorganizing the *Anleji*. In a word, Jiacai understood the real intention of Daochuo's Pure Land Buddhism as Pure Land teaching for ordinary beings, and expressed it as, "the original [vow] is for both Ordinary Beings and Saints together".